C

MTL.

L.8112/2.

Coördinatie (1)

KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 15e september 1962 door de Minister van Sociale Voorzorg verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het organiek koninklijk besluit van 22 december 1938 voorzien bij de wet van 10 juni 1937 houdende uitbreiding van de kindertoeslagen tot de werkgevers en tot de niet-loontrekkende arbeiders", heeft de 19e september 1962 het volgend advies gegeven:

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de la Prévoyance sociale, le 15 septembre 1962, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal organique du 22 décembre 1938, prévu par la loi du 10 juin 1937, qui étend les allocations familiales aux employeurs et aux travailleurs non salariés", a donné le 19 septembre 1962 l'avis suivant :

- 25.IX.62

Het ontwerp van koninklijk besluit sluit aan bij de wet van 13 augustus 1962 tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders (Belgisch Staatsblad 22 augustus 1962 - advies L.7754/2) en strekt ertoe,het organiek koninklijk besluit van 22 december 1938 op de kinderbijslag voor zelfstandigen aan te passen aan de wijzigingen tussengekomen op het gebied van de kinderbijslagregeling voor werknemers, overeenkomstig het vernoemd advies L.7754/2.

De wet van 13 augustus 1962 had uitwerking met ingang van 1 september 1962.

\+

\+ \+

Het tweede lid van de aanhef stelle men als volgt :

"Gelet op het organiek koninklijk besluit van 22 december 1938, voorzien bij de wet van 10 juni 1937, houdende uitbreiding van de kindertoeslagen tot de werkgevers en tot de niet-loontrekkende arbeiders, inzonderheid op artikel 3, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 24 juli 1956, op artikel 8 en op artikel 25, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 2 september 1939, het besluit van de Regent van 7 september 1946 en het koninklijk besluit van 25 april 1960;".

\+

\+ \+

.../...

Artikel 3 van het ontwerp luidt als volgt :

"Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 1962".

Er wordt aan herinnerd dat artikel 184 van het organiek besluit bepaalt dat "de halfjaarlijkse bijdragen onverdeelbaar zijn", "in hun geheel verschuldigd voor elk halfjaar, tijdens hetwelk de onderworpene aangesloten was, en eisbaar van het begin van het halfjaar af, waarop zij betrekking hebben".

De terugwerkende kracht van het ontwerp zal dus slechts nadelige gevolgen hebben voor de door het ontwerp bedoelde personen die tussen 1 september 1962 en de datum van bekendmaking van het ontwerp, de bedrijvigheid, die hen aan het organiek besluit onderwerpt, hebben stopgezet.

In die mate moet er van de terugwerkende kracht worden afgezien.

Le projet d'arrêté royal fait suite à la loi du 13 août 1962 modifiant les lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés (Moniteur belge du 22 août 1962 - avis L. 7754/2) et tend, conformément aux observations faites dans cet avis, à adapter l'arrêté royal organique du 22 décembre 1938 concernant les allocations familiales pour travailleurs indépendants aux modifications intervenues dans le régime des allocations familiales pour travailleurs salariés.

La loi du 13 août 1962 est entrée en vigueur le 1er septembre 1962.

\+

\+ \+

L'alinéa 2 du préambule devrait être rédigé ainsi qu'il suit :

"Vu l'arrêté royal organique du 22 décembre 1938, prévu par la loi du 10 juin 1937, qui étend les allocations familiales aux employeurs et aux travailleurs non salariés, notamment l'article 3, modifié par l'arrêté royal du 24 juillet 1956, l'article 8 et l'article 25, modifié par l'arrêté royal du 2 septembre 1939, l'arrêté du Régent du 7 septembre 1946 et l'arrêté royal du 25 avril 1960;".

\+

\+ \+

.../...

Aux termes de l'article 3 du projet "Le présent arrêté produit ses effets le 1er septembre 1962".

Il est rappelé que l'article 184 de l'arrêté organique dispose que "les cotisations semestrielles sont indivisibles", qu'elles "sont dues en entier pour tout semetre auquel s'étend l'affiliation de l'assujetti" et qu'elles sont "exigibles dès le début du semestre auquel elles se rapportent".

Il s'ensuit que la rétroactivité prévue par le projet n'aura des conséquences préjudiciables que pour les personnes visées qui, entre le 1er septembre 1962 et la date de la publication de l'arrêté projeté, auront cessé l'activité en raison de laquelle elles sont assujetties à l'arrêté organique.

Dans cette mesure, il s'impose de renoncer à la rétroactivité.

De kamer was samengesteld uit

de Heren Messieurs :	F. LEPAGE,	raadsheer van State, conseiller d'Etat,	voorzitter président
	H. BUCH, G. VAN BUNNEN,	raadsheren van State, conseillers d'Etat,	
Mevrouw Madame :	J. DE KOSTER,	adjunct-griffier, greffier adjoint,	griffier greffier.

La chambre était composée de

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. G. VAN BUNNEN.

Het verslag werd uitgebracht door de H. L. DUCHATELET, substituut.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M.G. VAN BUNNEN.

Le rapport a été présenté par M. L. DUCHATELET, substitut.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) J. DE KOSTER.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.